

PRECIO DE EJEMPLAR 0.15 CTVS

# EL TERRITORIO

BIENESTAR SOCIAL  
CUIDADO  
AÑO XXIV N. 8.188  
EDICION DE OCHO PAG.

DIRECCION Y ADMINISTRACION  
Riöja 427—POSADAS—Tel 951-952 (Reg. Nac. de la Prop. Intelectual N. 251.600)

Posadas (Misiones) JUEVES 9 de Diciembre de 1948

REPRESENTANTE EN BUENOS AIRES  
JOSE L. OLIVE—Avda. R. Saenz Peña 852

## Con apreciables ventajas para el partido peronista se verifican las urnas en varios Estados

### Con triunfo peronista concluyó el escrutinio en San Juan. — En Entre Ríos triunfaron los peronistas en Paraná-ciudad y fue pareja la lucha en Paraná-campaña. Se inició en Capital Federal

BUENOS AIRES, 9. — Se iniciaron esta mañana las tareas de escrutinio de las urnas correspondientes a la elección del domingo pasado. La expectativa pública puede decirse que ha disminuido considerablemente y el interés de los resultados fluctúa ahora en conocer de qué manera la oposición defendió sus posiciones y en qué medida el candidato radical a Senador Nacional Dr. Frondizi reunió la adhesión del electorado, especialmente de las agrupaciones afines al radicalismo.

En la Casa Radical se continúa con extraordinario optimismo, esperando los resultados de las urnas y aunque se considera que el triunfo es problemático, no se disimula una amplia seguridad sobre favorable pronunciamiento de la voluntad popular hacia el partido.

Las tareas de recuento de votos y exámen de las urnas debieron terminarse hoy entre las 16 y 17, anunciándose que el escrutinio se iniciaría inmediatamente.

#### EL PERONISMO TRIUNFO EN SAN JUAN

SAN JUAN, 9. — Finalizaron las tareas del escrutinio en esta provincia favoreciendo el resultado de las urnas al Partido Peronista que reunió con abrumadora elocuencia la mayoría de la voluntad popular.

Los resultados finales fueron éstos: Partido Peronista 23.975; U.C.R. 8.504; Independientes, Nacionalistas 1.122; Comunistas 986; en Blanco 3.545.

#### EL ESCRUTINIO EN ENTRE RIOS

PARANA, 9. — Se iniciaron ayer las tareas escrutinarias. Con amplio triunfo para el partido Oficial concluyó la verificación de las urnas correspondientes a Paraná-Ciudad que dieron estos resultados: Peronistas 12.359; U.C.R. 354; Demócratas y en blanco 3.870. Hasta esta mañana, en que se escrutaban las urnas de Paraná-Campaña el Peronismo reunió en este distrito 4.150 y la U.C.R. 3.624.

#### SE PROCESA A UN CANDIDATO RADICAL DE TUCUMAN

SANTA FE, 9. — Por haberlo

solicitado el fiscal de la provincia de Tucumán, la policía de esta ciudad citó el martes al Dr. Alejandro Nougues, quien se presentó acompañado por el apoderado del Radicalismo Dr. Martín. El Dr. Nougues, candidato a diputado nacional por la U.C.R. de Tucumán había pronunciado el jueves pasado en la capital de su provincia un discurso en el cual formuló revelaciones y denuncias que causaron fuerte impresión. Por sus expresiones el gobierno tucumano le inició proceso por desacato.

#### ULTIMOS COMPUTOS DE LOS DIVERSOS ESCRUTINIOS EN MARCHA

BUENOS AIRES, 9. — Los últimos computos, de los escrutinios que actualmente se efectúan en diversos distritos electorales, son los siguientes:

#### EN ENTRE RIOS

En Victoria, el escrutinio arroja los siguientes resultados: Peronistas, 3.977; Radicales, 2.356. En Guaiquerichú: Peronistas, 8.828; Radicales, 2.356.

Totales de Entre Ríos, hasta las doce horas: Peronistas, 40.829 y Radicales 21.674.

#### EN SANTA FE

Se inició el escrutinio en Santa Fe, siendo los resultados del Departamento Belgrano: Peronistas, 4.586; Radicales, 2.395. Demócratas Progresistas 1.007.

En el Departamento de Campana, los resultados son: Peronistas, 5.918; Unión Cívica Radical, 1.086 y Demócratas Progresistas 1.898.

#### En Córdoba el escrutinio se inicia con ventaja radical

CORDOBA, 9. — Inicióse esta mañana el escrutinio y los primeros resultados, hasta las 10 horas de Turumba son los siguientes:

U. C. R. .. 528  
Peronistas .. 464

#### EN ENTRE RIOS

Paraná, 9. — Los totales generales del escrutinio hasta pasar a cuarto intermedio la Junta Escrutadora, con Nogoyá:

Peronistas .. 46.600  
U. C. R. .. 24.543

#### Celebró reunión el Consejo Económico Nacional

BUENOS AIRES, 9. — Bajo la presidencia del Sr. Miguel Miranda se reunió el Consejo Económico Nacional para tratar asuntos de vital importancia. No se dió versión oficial ni comunicado.

#### La independencia de Finlandia

BUENOS AIRES, 9. — Con motivo de celebrarse hoy el día de la independencia de Finlandia, el Ministro Plenipotenciario de este país recibió a las 10 horas, en la residencia de la Cancillería, Avenida Alvear, al cuerpo diplomático, autoridades nacionales y ciudadanos de esta nación residentes en el país.

#### Sobre la detención de un periodista español

BUENOS AIRES, 9. — El periodista español, colaborador del periódico "España Independiente", señor Garabín, cuyo domicilio fuera allanado sin orden judicial, su paradero comienza a preocupar, pues si bien existen indicios de que está alojado en la Sección Especial, no han dado resultado satisfactorio. El señor Francisco Garabín fué citado el día primero

#### La huelga de los panaderos

BUENOS AIRES, 9. — A pesar de haber sido declarado ilegal el paro y retirada la personería gremial al sindicato, los obreros panaderos mantienen el paro en todas las panaderías. La intimidación del Director de Asesor Social Directiva de la Secretaría de Trabajo y Previsión ha sido desoída por el gremio. Los dirigentes no se han hecho eco de las determinaciones de la Secretaría de Trabajo y Previsión y el Comité de Huelga recomendó mantener el paro. El sindicato panadero ha rechazado la intervención del General Perón en el conflicto que mantiene con las entidades patronales. También con este objeto una representación del gremio visitará a la señora de Perón. El Sindicato Panadero dió un comunicado a última hora rechazando la intervención del General Perón y de su señora esposa para solucionar el conflicto.

#### El pago del impuesto territorial

BUENOS AIRES, 9. — La Dirección General de Impuestos a los Réditos hizo saber que el día 15 del mes en curso vence el plazo para el pago del impuesto territorial en la capital y en los territorios nacionales, saliendo al paso de informaciones tendenciosas en el sentido de que se había prorrogado la fecha.

#### Las colonias italianas

PARIS, 8. — En la sesión de la tarde de la Asamblea General de la O.N.U. se discutió la cuestión de las Colonias Italianas votándose una resolución en el sentido de que no sea discutido el futuro de estas colonias en las sesiones que se realizarán en este período que finalizan el próximo sábado una delegación británica protestó energicamente, apoyando sus exposiciones el delegado norteamericano. Se opusieron al despojo de Gran Bretaña los países árabes. La votación que determinó no discutir el inmediato futuro de las ex colonias italianas, arrojó el siguiente resultado: 31 votos a favor, 11 en contra y 6 abstenciones. Las abstenciones pertenecen a los Estados amigos de Rusia. El delegado del salón.

#### El gobernador de Jujuy visita la metrópoli

BUENOS AIRES, 9. — El Gobernador de la provincia de Jujuy, acompañado de varios legisladores provinciales y nacionales se encuentra en esta capital realizando gestiones relacionadas con sus funciones. El Gobernador visitó a varios ministros a los que ha interesado la solución de problemas que afectan a la provincia.

#### Parten los primeros contingentes de estudiantes

BUENOS AIRES, 9. — Los primeros contingentes de estudiantes, según el plan de vacaciones Utiel, saldrán con destino a distintos lugares del país. Estos contingentes partirán a las 15 y 18 horas de la Estación General Perón (Retiro), siendo despedidos por el Secretario de Educación Nacional y legisladores, personal del Consejo Nacional de Educación, profesores y maestros, así como los familiares de los alumnos.

#### Inquietud en el Caribe ante el giro de los acontecimientos en Venezuela

LA HABANA (APLA). — El giro que han asumido los acontecimientos en Venezuela, con el establecimiento de un "gobierno fuerte", está despertando general inquietud en toda la zona de el Caribe. Como se recordará, entre los países del Caribe se ha desarrollado en los últimos tiempos una situación de peligrosa tensión, llegando a nublarse en algunos casos de un posible conflicto armado. Hasta el golpe militar de Caracas, el bloque constituido por Guatemala y Costa Rica, apoyado directa o indirectamente por Cuba y Venezuela, mantenía una situación de supe- rioridad sobre el bloque constituido por el "dictatorial", y constituido por Dominicana, El Salvador, Nicaragua y Honduras. El es-

#### La Asamblea General de la O.N.U. aprobó el ingreso de siete países

PARIS, 8. — En la sesión celebrada por la Asamblea General de las Naciones Unidas se volvió a plantear la admisión de los siete países: Italia, Irlanda, Elire, Portugal, Transjordania, Ceylán y Finlandia; los que habían sido vetados por la Unión Soviética. La votación dió por resultado 41 votos a favor y 6 en contra, de los países soviéticos.

#### La ejecución de Walter Czumsky

LONDRES, 9. — La ejecución del sobrino del ex presidente de Hungría Zoltan Tildy, Walter Czornoky fué ahorcado en cumplimiento de sentencia recaída contra él ante proceso visto en los tribunales húngaros por el delito de traición y espionaje en favor de potencias extranjeras. Se le acusaba de haber falsificado datos sobre rearme en Gran Bretaña y Estados Unidos. El reo fué ajusticiado en Budapest y la apelación interpuesta fué previamente rechazada, así como denegada la petición de indulto.

#### La ejecución de Walter Czumsky

LONDRES, 9. — La ejecución del sobrino del ex presidente de Hungría Zoltan Tildy, Walter Czornoky fué ahorcado en cumplimiento de sentencia recaída contra él ante proceso visto en los tribunales húngaros por el delito de traición y espionaje en favor de potencias extranjeras. Se le acusaba de haber falsificado datos sobre rearme en Gran Bretaña y Estados Unidos. El reo fué ajusticiado en Budapest y la apelación interpuesta fué previamente rechazada, así como denegada la petición de indulto.

#### La cuestión de Palestina

PARIS, 8. — Al cerrar su período de sesiones la Asamblea de las Naciones Unidas el próximo sábado día 11 del corriente, la discusión del problema palestino y la crisis de Berlín no se han discutidas, ya que no figuraron en el orden del día de las sesiones restantes. En la Agenda de la Asamblea, la cuestión del plebiscito de Palestina, como la crisis de Berlín, se tienen apartados.

#### Nankin seriamente amenazada

SHANGHAY, 9. — Los ejércitos nacionalistas efectúan movimientos de repliegue que hecia las defensas de la ciudad. Las vanguardias comunistas se encuentran a 35 kilómetros. Los cien mil hombres que acuden en auxilio de las tropas que defienden la ciudad, se han abierto a través de las filas comunistas, pudiendo tomar contacto con las fuerzas que se encuentran en las defensas de la Capital. Las personas llegadas de Nankin dicen que el general nacionalista Wan Pojtso se ha suicidado, al haber sido derrotadas las fuerzas que comandaba. Indican los refugiados que la situación de

## El Canciller argentino se encuentra en Washington

### En avión se trasladó ayer desde Roma. Con las autoridades norteamericanas tratará importantes cuestiones relativas a las relaciones entre ambos países

WASHINGTON, 9. — En un avión especial de las fuerzas armadas de la Unión arribo hoy a esta capital el canciller argentino Dr. Atilio Bramuglia, quien con su esposa y dos hijos volvió ayer desde Roma a Nueva York. El canciller argentino se recibió por las autoridades, el puerto y la prensa norteamericana con efusivas muestras de afecto contribuyendo a ello la brillante y bien intencionada actuación que cupo al Ministro argentino durante sus recientes gestiones de entenaamiento entre las potencias occidentales y orientales en el pleito de Berlín.

Como el Secretario de Estado Gral. Marshall fué recientemente operado y aún se halla en un hospital, corresponde al subsecretario Sr. Lovett atender y agasajar al huésped quien se disponía a celebrar hoy una prolija conferencia con el referido Sr. Lovett y más tarde considerará los problemas comunes con el Jefe de la División Latinoamericana del Departamento de Estado Sr. Niels.

Se ajustará también la entrevista con el presidente Truman, para acordarla con el almuerzo que hará servir en honor del canciller argentino el Sr. Lovett. El sábado a mediodía el consejo directivo de la Organización de los Estados Americanos celebrará una sesión especial en la que se invitará a Bramuglia para que haga uso de la palabra. Se espera también que el embajador Remorino ofrezca una recepción en la sede de la Embajada, pero los funcionarios de

proyectado nada aún. Los indicios que se tienen hasta ahora señalan que cualesquiera que sean los asuntos que vayan a considerarse, serán a iniciativa del propio Dr. Bramuglia. No hay informaciones que permitan predecir la duración de la estadía del Dr. Bramuglia en Washington, pero se cree que se quedará hasta fines de esta semana.

## VIAJE POR PANAIR



- A RIO
- LISBOA
- PARIS
- LONDRES
- ROMA
- MADRID
- FRANCFORT
- ZURICH
- ESTAMBUL

GANARA TIEMPO  
GASTARA MENOS



Para sus viajes a Río o a Europa prefiera el servicio de PANAIR DO BRASIL. Volando en los lujosos Constellation de "La Flota Bandeirante" el viaje le resultará más breve y menos costoso.

#### SALIDAS

Martes, a las 10.15; miércoles, a las 16.30 y sábados, a las 8.45

PASAJES DE LLAMADA  
Solicite informes a su Agencia, de Viajes o a

## PANAIR DO BRASIL

Avda. Roque Sáenz Peña 788  
Buenos Aires - T. E. 32-4040

## Chapa Canaleta y Lisa de Aluminio

Importado de Norteamérica



SUS VENTAJAS SOBRE OTROS MATERIALES:

- No se oxida al contacto
- No necesita ser pintado
- Es más durable y resistente
- Mantiene el interior fresco en verano y abrigado en invierno

PROVEENOS CUMBRERAS  
ENTREGA INMEDIATA  
S. A. FINANCIERA E INDUSTRIAL DE MISIONES  
Santa Fé 474 - T. A. 2212 - Posadas

## "LITORAL" S.A.

Compañía de Seguros en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.

Miles de pesos asegurados en el Territorio de Misiones garantizan a Ud. su seguridad.  
Incendios - Accidentes de Trabajo - Individuales - Automóviles - Cristales y Granizo.  
Con agencias en todo el Territorio.  
BIBLIOTECA PÚBLICA De Las Misiones



EL TERRITORIO

DOS PROBLEMAS QUE RECLAMAN SOLUCIONES

El tramo entre Santa Ana y Bonpland

Numerosos transportistas nos han hecho llegar sus quejas por el estado calamitoso y de deplorable abandono en que se halla el camino principal, entre Santa Ana y Bonpland...

está encareciendo más aún el transporte. Convendría pues que algo se haga para mejorar por lo menos ese tramo.

FAENAMIENTO INCONVENIENTE Y PELIGROSO

Por motivos que desconocemos, la Municipalidad obliga a los abastecedores y carniceros de nuestra ciudad a faenar los animales para el consumo popular...

Aunque muchos carniceros disponen de heladeras eléctricas —artefactos que ahorran función deficiente por la falta de electricidad— es inevitable que la carne se "abombe" o se descomponga...

No podría la Municipalidad cambiar la hora del faenamiento disponiendo que se realice al caer la tarde...

COMERCIALES

TERRENOS DE INMEJORABLE UBICACION VENDERA EN BREVE EL M. PAPINI

El domingo próximo el martillero Ubaldino Papini subastará cuatro interesantes lotes de terrenos en el centro de la ciudad...

La superficie de estos terrenos así como el hecho de estar sobre pavimento y sus interesantes condiciones de pago hacen de esta nueva oferta de Papini una atrayente operación inmobiliaria.

TERRENOS SOBRE LA AV. MARCONI

El ya mencionado martillero Papini venderá en breve, con excelentes y liberales condiciones de pago más de un centenar de...

El Rbo. P. Scrosati, declina un homenaje

Envía a nuestro Director una carta que es ejemplo de sencillez y modestia

El grupo de caballeros que se había impuesto la organización del merecido homenaje al digno sacerdote ha de reunirse en breve para adoptar alguna de las expresiones de la carta que transcribimos.

La demostración tenía por finalidad además, exteriorizar el aljoste y afable sacerdotado los sentimientos de amistad y simpatía que conquistara durante su actuación.

Ayudando al propósito arriba enunciado el Rdo. P. Scrosati dirigió a nuestro Director la siguiente carta:

San José (M.) Noviembre 26 de 1948.

"Señor Director de 'EL TERRITORIO' Posadas.

"Mi estimado Director y amigo:

"Con gran sorpresa acabo de enterarme de un homenaje que quiere tributarse a raíz de mi probable traslado de Misiones, después de haber cumplido los seis años que permite permanecer a un religioso el Código de la Iglesia, como Director de una Comunidad"

"Lamento tener que comunicarle que sentimientos patrióticos y religiosos, me obligan a declinar dicho homenaje"

"Reconozco y agradezco la cooperación que siempre se ha prestado a la obra de Don Bosco aquí en Misiones, que a pesar de no gozar de ninguna subvención del Estado ni del Territorio, sin embargo ha levantado el edificio de esta Escuela que hoy alberga 160 pupilos y espera el año próximo dar cabida a 200."

"Don Bosco pagará con creces la caridad que se ha llevado a hacer a la niñez pobre de Misiones."

"Sea para El el homenaje. Aprovecho la oportunidad para hacer votos por el progreso de su diario y para profesarme de Vd. Atto. y S.S.S."

EMILIO SCROSATI S.D.B.

El grupo de caballeros que se había impuesto la organización del merecido homenaje al digno sacerdote ha de reunirse en breve para adoptar alguna de las expresiones de la carta que transcribimos.

lotes ubicados en la conocida Chacra de Vicario, situada sobre la Avda. Marconi a pocas cuadras de Villa Urquiza.

El solo anuncio de la división de esta finca y su inminente subasta ha creado un justificado interés de parte de numerosos vecinos que anhelan conseguir terrenos bien ubicados, en zonas de porvenir y progreso, donde poder levantar su casa propia.

Corredor viajante vende saldo mercaderías San Lorenzo 475 N. 1078

POLICIALES

Continúa la investigación de homicidio en la ker-mese de Villa Urquiza

Las investigaciones llevadas a cabo por la policía de la Sección Tercera en el esclarecimiento del crimen registrado en la ker-mese de Villa Urquiza, ha dado por resultado el hallazgo del arma, búsqueda que se efectuaba con todo interés por personal policial. Sabiéndose que el agresor, una vez cometido el crimen, huyó hacia una finca cercana, pudo establecerse había pedido permiso para pasar al servicio, aprovechando este instante para arrojar el arma en el pezo cercano. Efectivamente la pistola fué encontrada y extraída.

Las investigaciones realizadas hasta el momento, todas las declaraciones de los detenidos demuestran que el autor es José Maidana, aunque este sigue negando.

En cuanto al estado del herido, Ramón González, sigue siendo grave, pues la bala no ha podido ser extraída, ya que es necesario someterlo a una delicada intervención quirúrgica que el estado del paciente no permite. No obstante, los facultativos lo consideran fuera de peligro.

Los rumores en el sentido de que Maidana se declaró autor, no han sido confirmados si bien se cree que terminará por confesar su delito.

ACCIDENTE AUTOMOVILISTA EN APOSTOLES

En el camino de Concepción de la Sierra a dicha localidad, volcó el camión chapa N. 007 de Azara, conducido por Adolfo...

POLITICA EN CUENTA GOTA

TODAVIA NO HAN LOGRADO ponerse de acuerdo, entre los prestigiosos dirigentes peronistas, cuál de ellos tuvo más arrastre y llevó más votos para hacer más contundente el triunfo velazquista en la vecina provincia.

Y tampoco se han puesto de acuerdo, cuál de ellos se presentará con mayor servilismo, ante la figura triunfante y afortunada del afortunado "gaucho", al que mucha gente lo denominaba "gubernador constitucional de Corrientes" y "gubernador militar de Misiones".

POR ELLO ME ALEGRA

Aparicio hace frente a este torneo de cálculo y acamodo. Muy tranquilamente compartió con la oligarquía posadense la más vanidosa y oligárquica fiesta realizada el martes en el Parque Ja...

Jaguz resultando con lesiones. Aca Ochasek de Pauchek y Miguel Zubysin, calificándose las lesiones de leves por lo cual una vez que prestó declaración fué puesto en libertad el citado Jaguz.

UN HOMBRE ABOGADO

En San Ignacio, en circuncuncias en que se bañaba en el arroyo Yebeliri, Alfonso Ramírez, pereció ahogado. El cadáver fué recuperado por personal de la Guardería Nacional en la desembocadura del arroyo a unos 5 kilómetros del Río Paraná. El parte facultativo indica que Ramírez falleció de asfixia por inmersión.

ponés, aprobando y aplaudiendo la "elección", rubricando con su presencia un concurso de belleza y avalando el pronunciamiento "popular" danzando oligárquicamente con la "Reina" de la belleza y de la gracia.

Total —me decía un almeidista de esos a los que ni la oscuridad de Posadas le preocupa— el Cardenal Coppello también anduvo enterado con reinas y estas "pellejerías" y nuestro gobernantante no puede ser menos...

FINALIZO EL CONCURSO

La fiesta de proclamación radiofonizada que cuasi cuesta a la meritoria y esforzada Sociedad de Beneficencia 100 pesos que el flamante director de las "emisoras" oficiales solicitaba para pe...

Y hubieron damas que consolaron leonina y judaica la exigencia pensando que en lugar de cobrar el director debió ofrecerle pagar algo para tener el derecho de transmitir, máxime cuando que al comercio local se le vendió avisos a precios halagüeños.

De lo que se infiere que el concurso de belleza más que a la Beneficencia, "benefició" a algunos listos comerciantes. Cosas de estos tiempos...

QUIENES REALMENTE

estarán contentos serán algunos oligárquicos proveedores del Asilo cuyas 85 asiladas hace tiempo que estarían ayunando, porque el gobierno de la Justicia Social no les liquida la subvención. Según sabemos, al carnicero le deben más de \$ 5.000, al panadero y almacén más de 4.000 y el proveedor lechero le suspendió el suministro de éste precioso artículo. Menos mal que el ol...

gárguico de D. Pedro Núñez se enteró y sin demora mandó al Asilo Santa Teresita la leche necesaria sin preguntar cuánto y con qué le pagarían.

AHCRA QUE FINALIZO EL

Concurso de Belleza, convendría que nos ocupemos de algunos otros asuntos que nos afligen a todos. De la Usina no hay noticias dignas de comentarse a pesar que vinieron y regresaron el Coordinador del Ministerio del Interior y dos técnicos. El Gobernador no estimó conveniente dar al pueblo alguna noticia al respecto. El vecindario continúa recordando al democrático y sencillo Dr. Miguel que lo primero que hizo fué guardar el automóvil municipal usando su de "accidente" "jeep". Su reemplazante, lo primero que hizo fué recondicionar el automóvil y usarlo de día y noche; la Secretaría Municipal emplazó por telegrama colacionado a varios vecinos de la calle Gral. Paz a mejorar sus cámaras acépticas. Pero el Sr. Gullo no percibe el grato "olorcito" que desde las 16 a las 21 sale desde la Sda. Italiana y recorre inundando de "perfume" las cunetas de las calles Bolívar y F. Azara. Cada día es más difícil bañarse por que el agua corriente es tan caliente como la luz. Los barrios humildes de la ciudad claman por agua y del riego público me, por ni acordarse.

EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Dr. Raúl Castro Olivera, diez por treinta días a herederos y acreedores de Andrés Schmitz y Lidia Mathys de Schmitz.

Posadas, Diciembre 7 de 1948. José María Monferrán, Secretario. N.1063 v.9119

SENSACIONAL SERA EL REMATE DE SARUBBI De todas las existencias del moderno Hotel "9 de Julio" EN APOSTOLES EL 9 DE ENERO DE 1949

Siempre bien peinado... Su éxito personal, comercial y social está mejor asegurado! Aceite Brillantina PALMOLIVE

JABON - JABON - JABON 7 cajones de jabón c/u. con 200 panes vendiendo al precio de costo. Buenos Aires 495 POSADAS

Al comercio minorista de Posadas y el interior GIORGINO & PROCOPIO Ofrecen su organización comercial en el ramo de ALMACEN POR MAYOR RAMOS GENERALES Con un completo surtido y precios ventajosos Disponen de Reparto a domicilio Teléfono 783



NECROLOGICA.—

**D. Francisco Procacci**

En la mañana de ayer tuvo lugar el acto de conducir al Cementerio de La Piedad los restos del que fuera apreciado vecino y virtuoso ciudadano D. Francisco Procacci.

Hombre de trabajos en sus primeras iniciaciones como peon de albañil, al ir a la conscripción trabajaba ya de oficial. A

su regreso de cumplir el deber militar para con la patria, su amor al trabajo y perseverancia en adquirir la suficiente capacitación, estudió en la Escuela de Artes y Oficios, al tiempo que ampliaba estos por correspondencia con Academias de Buenos Aires, y así comenzó a trabajar como constructor y de su capacidad, conocimiento, dedicación y responsabilidad es tan las muchas edificaciones efectuadas en nuestra ciudad y las que deja en período con-

structivo o en casi terminación. Su muerte, a edad temprana, priva a nuestra ciudad de un hombre de gran capacidad en el trabajo. En cuanto a sus dotes personales, es de destacar, que como todos cuantos se han hecho por sus propios medios, es decir, en un esfuerzo y dedicación llevados del justo anhelo de superación, era un hombre de plena comprensión, desinteresado, humano y así lo avala la estela de su actuación en el campo gremial, en sus años jó-

venes, y de compañero y amigo en su actual trabajo de dirección. Su espíritu inquieto se manifestó en actuaciones artísticas teatrales en cuadros de inolvidable recuerdo en nuestro ambiente, todo lo cual le hizo acreedor a general estimación de cuantos tuvieron la dicha de tratarlo o de honrarse con su amistad. En el acto del sepelio quedó patentizado el profundo dolor que su muerte ha producido y hasta sus deudos llegan sentidas expresiones de condolencia.

Los miembros del anterior directorio continuarán desempeñando los mismos cargos, a saber: Harry Wesley Smith, Carlos Dupont, Staley Cole y Carlos Muñoz Sáenz Peña. "El Mundo", fue antes opositor del gobierno pero lo ha apoyado durante los últimos seis meses. La Editorial Haynes controla también la Radio El Mundo.

**Habrán elecciones en Israel en Enero**

TEL AVIV (APLA). — El gobierno provisional informó al Consejo de Estado que, de acuerdo con el censo de la población, 447.000 ciudadanos podrán votar en los próximos comicios. El ministro del Interior, Isaac

Greenbaum, declaró que reelegido en enero podrán entregarse las vóletas electorales. Luego de este anuncio, el Consejo resolvió por unanimidad fijar el 25 de enero como fecha de las elecciones. Se resolvió designar un consejo central de supervisión de los comicios que estará integrado por miembros de todos los partidos políticos existentes.

**UBALDO PAPINI**

CORDOBA 209 - POSADAS - MISIONES - T. A. 2002

**REMATES**

PRESENTA AL ACTOR

**ROBERTO DE ALZAGA**

EN

**“Don Juan Protesta”**

Un hombre de la calle

Todos los días, menos Domingos a las 11.00 hs.

por

**LTA4 RADIO POSADAS**

con

**ZP5 y ZPA5 RADIO ENCARNACION**  
República del Paraguay

N. 1046

**Dos Legisladores de Bs. Aires habrían pretendido entrar al país dos autos de lujo**

Informaciones procedentes de la frontera aseguran que en la tarde del miércoles último, la Aduana de Yacuiba (Bolivia), procedió a la detención de dos legisladores de la provincia de Buenos Aires, un diputado de nombre Gregorio Gutiérrez y un senador llamado Guillermo E. Cotent, en circunstancias que pretendían introducir a nuestro país dos automóviles de lujo.

Ambos legisladores —agregan las informaciones— se habían dirigido a La Paz por vía La Quiaca, habiendo adquirido en el vecino país un automóvil "Packar", y otro "Crysler", con los cuales trataron de regresar a nuestro país. Además, se supo que ya en la localidad de Tarija habían abonado una suma aproximada a los 30 mil pesos bolivianos, a manera de "comisión" para que se diere libre tránsito.

Lo que llamó la atención de este delicado asunto es que poco antes de llegar a Yacuiba, los citados legisladores habían colocado en los vehículos la chaqueta oficial, blanca, con letras doradas, en las que dice "Legisladores", en la creencia, se supone que de ese modo impedirían la vigilancia aduanera.

**Directorio de una editorial**

Según noticias procedentes de Buenos Aires, el señor Miguel Miranda, presidente del Consejo Nacional de Economía, fue elegido director de la Editorial Haynes Limitada, empresa que controla el importante diario "El Mundo". Miranda y otros dos nuevos directores fueron elegidos con fecha 1º de diciembre.

Los otros son Luis Augusto Lagorda y Enrique F. Genza. Estos tres fiscalizan el 31 por ciento de las acciones. Cua-

**CURSO SINTETICO PARA EL PINTOR CASERO**



*Pintando con*  
**COLORIN**

**\* ARMARIO, MESA, SILLAS**

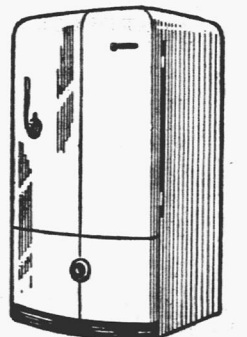
Use Esmalte Sintético Colorin

- 1 Lije las superficies.
- 2 Revuelva la pintura hasta obtener consistencia uniforme.
- 3 Use pincel chato (1 1/2 pulg.).
- 4 Pinte en capas delgadas y parejas de arriba hacia abajo, cruzando las pinceladas una vez.
- 5 Deje secar bien, y dé una segunda mano.

**HELADERA**

Use Esmalte Sintético Colorin

- 1 Lávela bien con agua y jabón, por dentro y por fuera, y déjala secar.
- 2 Lije las superficies.
- 3 Revuelva la pintura como en el caso anterior y use un pincel chato (1 1/2 pulg.).
- 4 Pinte en capas delgadas y parejas de arriba hacia abajo, cruzando las pinceladas una vez.
- 5 Deje secar bien, y dé una segunda mano.



**PINTURAS**  
**COLORIN**

En venta en todas las casas del ramo

**FRANCISCO S. PANZA**

Organización Especializada en la comercialización de productos de Misiones

- TUNG
- Tártago
- Miel de Abeja
- Cera de Abeja
- Almidón de Mandioca
- Arroz con cáscara

- Maíz
- Maní
- Cerda
- Maderas
- Porotos Soya
- Grasa de Cerdo

Pagamos los mejores precios al contado inmediato

**Almacén por mayor**

**Suc. Eldorado**

Kilómetro 4

(Santa Fé 435)—Teléfono 747.—Especial atención a pedidos del Alto Paraná que se despachan en el día

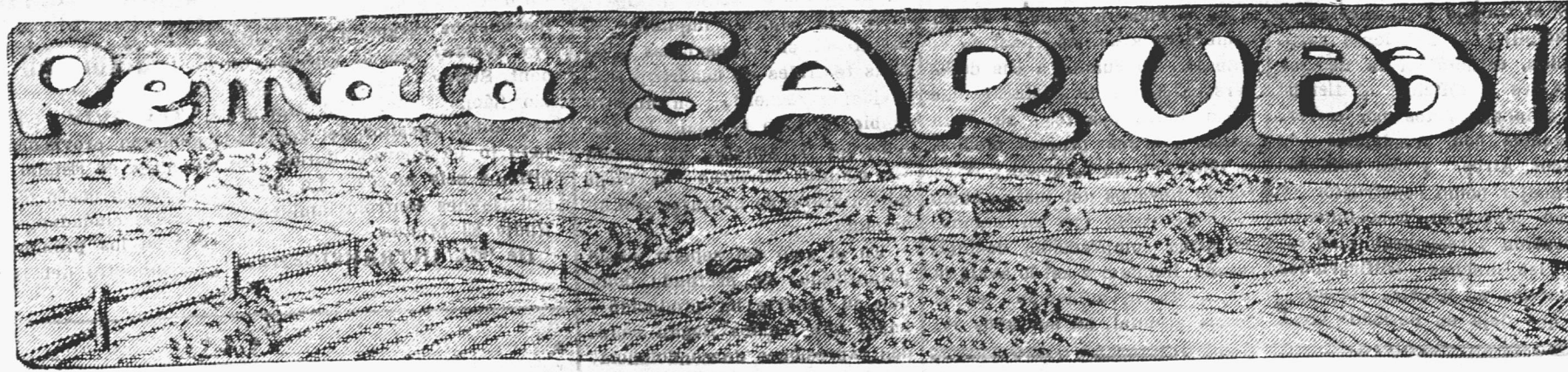
**Escritorio en Buenos Aires Pergamino 103 U. T. 69.0459**

Distribuidores en Misiones de la famosa yerba **MARTOS**—Representantes en Eldorado de la Cervecería

Argentina **QUILMES S. A.**—En POSADAS Depósito de Sal Gruesa Tipo **CADIZ**—Depósito

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones—Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.





EL DOMINGO 12 DE DICIEMBRE A LAS 10 HORAS EN CORDOBA 442

# 150 Lotes en LA Chacra N. 230

Sobre la Ruta a Corrientes, formando esquina con el camino al Sanatorio Colonia, próximo a pavimentarse. Más allá de ALTA GRACIA.



## CONDICIONES

- \$ 50 en el acto del remate
- \$ 50 dentro de 30 días
- \$ 50 dentro de 60 días al firmar la escritura

# Base \$ 150 cada Lote

Compre al contado un lote y con las grandes facilidades de pago ofrecidas

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.



EL OTRO YO DEL Dr. MERENGUE

POR DIVITO



JOAQUIN A. CARETTI y Cía.

SOCIO: ROBERTO BRUZZONE  
Corporación de Rematadores

**A OÚ!**

Establecimiento Yerbatero y Frutícola "Mbopicuá"  
En la Colonia Puerto Rico

Frente al Alto Paraná, con puerto propio del mismo nombre

202 Hectáreas, 93 áreas de campo excepcionalmente bueno.  
Con 104 hectáreas plantadas con yerba y 12 hectáreas, 63 áreas de pomelos, naranjas y mandarinas.

Chalet de material en dos plantas.  
En cuerpo aparte construcciones para oficinas, garage depósitos y gallinero. Instalaciones completas para la cosacha de yerba, varias casas de madera para capatás y personal. Sobre el puerto Mbopicuá, un depósito de madera con paredes dobles. Entran en la venta dos camiones usados; un Rugby del 27 y un Chevrolet del 38, arados, herramientas y alambros menores.

BASE: 50.000.— Mitad a 4 años de plazo con 6% de interés anual y garantía hipotecaria del mismo bien. Para visitarlo dirigirse en el Establecimiento al Sr. Jorge Ferreyra. Pida planos aquí, en este diario; en Oberá en el «Vocero Regional» y en Eldorado, en la Cooperativa Agrícola.

TÍTULOS PERFECTOS. 8, % A CUENTA DE PRECIO Y 2 % DE COMISION.

Remate el Jueves 9 de Diciembre a las 16 horas (4 p. m.)  
en Rivadavia 631 - Buenos Aires

Teléfono 34-5075

C 22-11

V. 9-12

JUDICIAL

P O R

C. Edgardo Pernigotti

EL DIA 12 DE DICIEMBRE EN SAN LORENZO 208

REMATARE

Por Orden de S. S. el señor Juez Letrado Doctor Raúl Castro Olivera, Secretaría del Dr. José María Monferrán, en el juicio Civil 1355 Bis - Año 1944 - Martínez Casimiro - Su Sucesion

**Horas 8:** Muebles y efectos usados, Marcos, Puertas y Ventanas, 2 Arados, Camas de hierro 1 1/2 y 1 plaza, 6 sillas, 2 sillones, 1 escopeta cal. 12 mm. de un caño, Recado con rielada y freno, Recado tipo mexicano, Reloj de pared, 1 Balanza plón para 160 kilos, Ropero, Armario, 1 par de espuelas, Hacha, Azada, Pico, 1 Lámpara niquelada, 1 tanque vacío de aceite, Jerga y pellón, Hamaca de hilo, 1 victrola con 40 discos, 1 capa brasilera, Chapa de zinc, 1 Chotita Chevrolet Modelo 1927.  
Sin Base—Al Contado—Comisión 10%

IN MUEBLES

**Horas 9:** El lote 6 de la Manzana 7 de la Subdivisión de la Chacra 9. Mide 17,37 por 34,64 mts. Tiene una casa de madera, techo de paja de tres habitaciones, pozo de agua y cocina.  
Base \$ 3.400

La esquina N. O. de la Chacra 23; 173,20 mts. sobre Avenida Marconi por 129,90 de fondo al Sud y 104,90 sobre el camino al Rowing Club. Con todo lo adherido a suelo.

Lote de positivo valor para subdivisiones, industrias, quintas, etc. Enfrente y alrededores se han vendido lotes desde 4 a 12 pesos el metro cuadrado. Sale a subasta a menos de 0,70 centavos el metro.  
Base \$ 14.100

El lote 30 de la Chacra 49 que mide 34,64 x 82,20 metros con una casa de madera 6 x 4 techo de paja, cocina, etc.  
Base \$ 1.200

La mitad indivisa del lote 34 contiguo al anterior que tiene las mismas medidas sin mejoras.  
Base \$ 400

La mitad indivisa del lote 45 de la Chacra 65. Mide el lote 34,64 x 41,35 metros sin mejoras.  
Base ínfima \$ 800

**NOTA:** Los adquirentes deberán solicitar, para la escrituración, la autorización correspondiente a la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad.

VENTAS AL CONTADO - Señal 10 o/o - Comisión 5 o/o

No olviden: el Domingo 12 de Diciembre en mi escritorio, San Lorenzo y Sarmiento — Teléf. 2206

N. 1043

MIRADOR

Por Plutarco

Un comentarista del oficialismo más o menos disimulado ha anunciado en 15 puntos las probables reformas tomando la pauta de discursos y declaraciones autorizadas. Incluye la reelección presidencial; elección directa de senadores nacionales con mandatos por seis años; limitación de la libertad individual en aras al interés colectivo; más ministerios; declaración expresa sobre las Malvinas y la Antártida; derechos del trabajador, la ancianidad y la niñez; limitación de la propiedad privada; reservar al P. E. con carácter exclusivo, la iniciativa sobre gastos públicos nacionalización de todos los servicios públicos; supresión de la libre navegación de los ríos; régimen interjudicial de las aguas; uniformidad de los programas y métodos de enseñanza uniformación de reglamentos, cesales, etc. Cree que habrá modificaciones en los 112 artículos (se dice también que en el preámbulo) y que la nueva ley fundamental será más extensa que la actual.

La visión de los opositores —coincidente con algunos de los puntos anteriores— señala que se marchará hacia una acentuación notable del poder en el ejecutivo —con detrimento de provincias, parlamento y judicatura—; reglamentación restrictiva de la libertad de pensar y de publicar el pensamiento; asignación de privilegios nuevos a la iglesia católica, sencillando su intervención en la enseñanza pública y acordando la censura eclesástica para libros, revistas y diarios; creación de alguna forma de fuero eclesiástico y militar; práctica desaparición de los partidos políticos con auge de las formas corporativas, un poco a la manera de Mussolini y otro a la manera de Franco. Estiman asimismo que se exigirá el juramento de la nueva constitución a estudiantes, profesionales, empleados y posiblemente a todas las ramas de la actividad.

Si se pregunta cuáles son los fundamentos de estas apreciaciones, se nos remite a la historia correspondiente al período 1943-48 la cual, conforme a esa interpretación, revelaría que mientra los derechos del trabajador y mejoras de salarios se emplean como cortina de humo, se ha constituido una formidable oligarquía de ganancias rápidas y han tomado predicamento las tendencias clericalistas, militaristas y nacionalistas (nacionalistas es la rafia que emplean).

RADIADORES PARA AUTOMOVILES

ALEJANDRO SAUBERT N. 1052

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.

Cinematográficas

"LUSTRABOTAS", MANANA EN EL CINE SARMIENTO  
Mañana viernes será estrenado en el Cine Sarmiento esta obra de la cinematografía italiana. De fuerte realismo y desarrollada con sujeción a un tema de palpante actualidad; "Lustrabotas" hace vivir en toda su intensidad el drama de postguerra. Es la película que llega al alma, haciendo vibrar la sensibilidad de los corazones que han sido azotados por las terribles calamidades de la guerra y, en aquellos que no la han conocido, despierta el sentimiento de humanidad y hace que el amor en la paz florezca.

"Lustrabotas", escena real de la vida, llevada a la pantalla con todo su dramatismo y sensualidad, es la película que ha logrado conmover a los públicos y hacer se afianze el recuerdo de los humanos a la barbarie de la guerra, que no solo asola y extermina pueblos, ciudades, naciones, sino que destruye lo más caro y codiciado de las civilizaciones, relaja los sentimientos humanos, lesiona la moral y mata las virtudes. Esta película en un fiel exponente de la frase: "la guerra es la escuela de todos los horrores". En esa escuela se han "educado" los jóvenes que desfilan en esta cinta cinematográfica. Una juventud presa de todos los vicios, lacerada por las lágrimas y debatiéndose en el fango y en el cieno de la conscripción es el doloroso y triste resultado de la mayor de las calamidades humanas: "LA GUERRA".

Pasajes de llamada de familiares residentes en Europa  
Por PanAmerican Airways  
Informes y trámites en Agencia S. I. C. L. A. Sociedad Industrial Comercial Litoral Argentino Santa Fé 505 Posadas

LA COMPANIA ASEGURADORA ARGENTINA

Opera en todos los ramos comprendidos en la denominación de Seguros Generales. Es decir, que se halla en condiciones de proteger a usted y al avión en que viaja contra los riesgos de la travesía; su vida contra accidentes; su casa o su negocio contra incendio; los cristales de sus vidrieras contra roturas; sus obreros contra infortunios del trabajo; sus cochetas contra granizo; sus envíos de valores o mercancías contra los peligros del viaje; su automóvil contra accidentes de tránsito, etc., brindándole para cada uno de esos ramos la póliza más moderna al costo más moderado. Todo lo que debe hacer para obtener sus servicios es solicitarlos a las oficinas centrales de la Compañía o a sus Representantes



Representantes  
CANEVER Y MONGIARDINO  
Bolívar 246 [Teléf. 2378]  
Posadas  
SUB-AGENTES EN TODO EL INTERIOR DE MISIONES

A "OJOS CERRADOS"

Elija el número con el MILLON ENTRE RIOS DE NAVIDAD:

34814	29800	35700	28460	10190	05840
20400	20000	05190	07700	28203	26216
50713	10001	05192	05198	12451	05195
22151	22102	22103	29390	07602	01151
21052	00800	03102	16671	16901	6902
18228	03034	28400	01089	30198	16001
29042	24002	20797	29040	20800	25071
25872	20803	20800	20800	35741	35742
35743	10000	33478	09501	10005	14005
01145	01204	14808	00072	35774	03056
03059	08100	14803	00054	03052	34199
35770	00701	01141	20922	30916	23291
29397	23002	05801	35703	01144	03200
01239	21200	25210	14004	22910	30091
25172	14000	18464	22985	22910	06377
27038	00000	28970	19031	30712	09353
20804	28000	10407	17498		

Aproveche esta tentadora oportunidad  
ENTERO: \$ 100 — DECIMO \$ 10.—  
Pedidos por enteros libre de franqueo. Giro a:  
"Casa D' ANGOSTINO" S. R. L.  
Por FRACCIÓN su casa de suerte. San Martín 357  
Teléfonos: 10640 y 11602 — Paraná (Entre Ríos)  
N. 1005 V.20/12

Lunes 13

DE DICIEMBRE

Inauguración de nuestro nuevo salón de venta

GRAN TIENDA

Leon Mazal

POSADAS



# FIDEOS D' ANGELO

Insuperable calidad, sueltos y envasados, amarillos y verdes en todos sus tipos

Distribuidores Exclusivos para Misiones: **MARTINEZ Hermanos y Cía. Soc. de Rep. Ltda.**  
(CAPITAL \$ 200.000 M/N)

San Lorenzo 670/76  
N. 797

Teléfono: Ventas 347—Gerencia 451

Posadas (Mnes)

## Avisos Económicos

### Avisos Económicos TARIFA

Hasta tres publicaciones: \$ 0,30 cada 5 palabras p/día  
Cuatro o más publicaciones: \$ 0,20 cada cinco palabras por día.  
Una columna x 6 cms. \$ 2.- m/n por día.

**CASA HABITACION** — Sar miento 61 — SE VENDE. Living, comedor, 2 dormitorios servicio. Titulos inscriptos. Tratar: 25 de Mayo 330 - Ciudad N. 947

### Compro Coche

Mod. 1934 adelante. Ofertas Córdoba 535 — Ciudad. N. 1041 v. 9/12

Se vende un ventilador de techo en buen estado ver y tratar en calle Félix Azara 326 Posadas. No. 1051 V. 10/12

**VENDO URGENTE** por ausentarme 2 bicicletas p damas casi nuevas, 1 radio Philips, 1 máquina de escribir "Continental". Diríjirse: Junín 568 de 9 a 11 y 17 a 19 horas No. 1050 V. 11/12.

**SE ALQUILA** departamento en planta alta, 3 habitaciones y hall \$ 250 mensuales y garantía. Diríjirse a esta Administración. N. 920

### VENDO

**TERRENO 25 x 100 En Villa Dolores**  
\$ 2.- el metro cuadrado

Tratar: Bolívar 3-2 N. 1035 V. 9-12

### Terreno

**VENDO URGENTE** Por menos de su actual valor vendo 2 lotes de terreno contiguos, barrio céntrico y familiar, sobre 3 de Febrero bajío y sobre Ca. tamarca con casa alquiler mensual \$ 50.-, a 1 y 1/2 cuadra pavimento, 10,82 mts., de frente por 32,48 fondo cju. Informes: Rioja 563. No. 1053 V. 10/12

### MÁQUINA A VAPOR "CLAYTON"

de 55 y 40 H. P.—VENDO Tratar: Alvear 328—Posadas N. 998 V. 24-12

### POR AUSENTARME, VENDO URGENTE

Voituretta FORD modelo 1931. En perfecto estado 5 cubiertas y Cámaras nuevas cada una. VER Y TRATAR. Rioja 419 o diario EL TERRITORIO. No. 1039.

## ADMINISTRADOR

Activo y competente, para establecimientos

SE OFRECE

Dirigirse a **ALFREDO Casilla de Correo 126. Posadas**

N. 1035

V. 20-12

# CARLOS E. ENRIQUEZ

PRODUCTOR - CONCESIONARIO

INSTITUTO ARGENTINO DE PROMOCIÓN DEL INTERCAMBIO

I. A. P. I

"Al servicio del País promoviendo el bienestar general" CAMION TRACTOR F. W. D.

Carga útil 10 ton. Arrastra 20 ton. Para trabajos rudos en cualquier distancia é insustituibles en los obrajes

Solo 10% Al contado - Resto Financiación Oficial.

### CANTERA "SANTA MARIA"

Trituración de rocas Explosivos Industriales Dinamita - Fulminante-Mecha

### AZOCERA "PINDAPOY"

Semillas puras Varios 1º Premios de la Sociedad Rural Argentina

"CACHAPES" Robusto acoplado de dos ruedas para rollizos

Depósito y Talleres;

Chaca 210-Villa Urquiza Garupá-F. C. Gral. Urquiza

Escritorios: 25 de Mayo 325

Teléfono 2450 y Bolívar 246

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.

## Carmencita y Ladislao Ulman en el Español

La sala del Teatro Español registró un acontecimiento artístico que perdurará en la mente de cuantos lo presenciaron. Predispuesto el auditorio para apreciar la labor artística de estos niños paraguayos, verdaderos virtuosos del violín, pudo llegar al convencimiento pleno de encontrarse ante dos promesas.

Carmencita Ulman, acompañada al piano por el profesor Guillermo Riekert, nos brindó obras de Kreisler, Drlia, Auer Mascagné, Tchaikowsky, Saint Saens, Schubert, Jarnefelt, Massenet, destacando su temperamento sentimental en obras como "Bello Rozmarín" de Kreisler, "Caución sin palabras" de Tchaikowsky, "El Cisne" de Saint Saens y "Meditación" de la ópera "Thais", de Massenet. Esta niña, que posee dominio absoluto del instrumento, refleja en las interpretaciones una agudeza de comprensión con el temperamento de la obra, es decir, del autor, y llega al auditorio con fina sensibilidad y captación artística. Alina predestinada para influenciar en el camino de la belleza mundial, muestra el candor de espíritu, propio de su edad, y las virtudes que adornan a este prodigiosa criatura, pero Carmencita, que no deja de ser niña, cuando entre niños se encuentra, se transforma en artista ante la presencia del público. Podríase decir que en ella existe la doble personalidad, pero analizando psicológicamente esta niña responde a su temperamento artístico y he aquí explicada su acertada actuación, derivada de su predisposición

Pero no hay más en Carmencita artista, y es su dedicación, acimación al estudio, cualidades de la interpretación, como en la doble cuerda, y la sonoridad conseguida en sutiles vibraciones y delicado manejo del arco. Es destacable la precisión en las arcadas y la majestuosidad que imprime al deslizar el arco sobre las cuerdas, así como la demostración fehaciente, captada por el público, de la sensibilidad artística y de la dedicación puesta, refleja en su estado de ánimo y expresiones del rostro. Ha dejado plena constancia de que siente cuanto ejecuta y ama el arte que cultiva. En cuanto a Ladislao, es el prototipo del niño prodigio, decisivo y compenetrado en su actuación. Sin dejar de ser niño, se nos muestra como artista. Dominio del arco, en especial en el saltillo, digitación en los trémolos, mordentes y apoyaturas dibujando una divinidad en las vibraciones que hacen posible que en su corta edad pueda sacar tal sonido al delicado instrumento. En la actuación a dúo, Carmencita se presenta con sus rasgos y temperamento que influyen en el pequeño hermano, logrando le siga y cumpla como "la maestra" va "ordenado". "Barcarola" de los Cuentos Koffman de J. Offenbach y "Canción de Cura" de la ópera "El Beso" de B. Smetana, fueron las obras ejecutadas, mereciendo la repetición de la última.

### Los hermanos Ulman



CARMENCITA



LADISLAO

El público siguió con interés el programa ofrecido, premiado de calurosos las ejecuciones y mostrando su simpatía hacia estos pequeños artistas, verdaderos virtuosos del violín.

### Terreno Busco

Busco terreno para arrendar, con opción de compra, de 10 hasta 50 hectáreas con no mínimo 300 metros frente para el ALTO PARANA. Favor dirigirse al Señor WALTER MENZL Cata No. 518 No. 1066 V 14/12

### EMPRESA Mata Larangeira Mendes S.A.

NAVEGACION Motonave "Cruz de Malta" Vapor "Salto" Rivadavia Esq. S. Fé Teléf. 488 y 474

### CASA DRI

Los mejores SERVICIOS Tel. 414 Av. Corrientes

## El equipo argentino de profesionales se impuso al uruguayo

En el cotejo disputado en el pueblo de Lancaster, cercano a la ciudad de Colonia (Uruguay) entre los seleccionados argentinos y uruguayo, constituidos por los jugadores profesionales de ambas márgenes del Plata que se hallan en conflicto, correspondió la victoria a la representación argentina por 2 a 1. El vencedor evidenció mayor trabazón y tecnicismo mientras que su oponente sacó a relucir sus reconocidas dotes de conjunto que no sabe de desmayos.

### EDICTO

El Juez Letrado Doctor Horacio Raúl Stegmann cita por treinta días a herederos y acreedores de Emma Matthias de Lintel. Posadas, 16 de Noviembre de 1948. Leopoldo M. López Pastorastier, Secretario.



# 12- DOMINGO 12

En Córdoba 209

A LAS 10 HORAS

4 = Soberbios Lotes = 4

Frente a la Plaza San Martín

Junio	Dr. Gies		
	1	3	4
	2		

ENTRE RIOS

Plaza San Martín

## Superficies y Bases

LOTE N. 1:-8,50 x 25,30—Sup. 215,05 \$ 45 mt2. Total \$ 9,677,25
„ „ 2:-8,50 x 25,30—Sup. 215,05. Brse \$ 50 mt2. „ 10,752,50
„ „ 3:-9 x 27 Sup. 243 mt2. Base: \$ 40 mt2. „ 9,720
„ „ 4. 9 x 27, Sup. 243 mt2. Base: \$ 40 „ 9,720

En el acto del remate 50 o/o mas 5 o/o comisión saldo al firmar la escritura de venta

Los títulos de los inmuebles se hallan inscriptos en el Registro de la Propiedad.

Anteriormente habían sido hipotecados en el Banco Hipotecario Nacional y cancelada la hipoteca en la actualidad. Es decir que se encuentran en condiciones de volver a operar con dicho Banco,



N. 1054



# Sociales

FIESTAS Y DEMOSTRACIONES

Magnífico y atrayente resultado el espectáculo ofrecido en la noche del sábado en las instalaciones del Parque Japonés. Un numeroso y calificado público se dio cita para proclamar a la reina de belleza de Posadas. La Asociación de Beneficencia una vez más ofreció una fiesta de esas que dejan gratos recuerdos. La votación para definir la ganadora del certamen que organizara una compañía de se...

## Dra. Marta T. Schwarz

Especialista Señoras y Niños — 15 a 20 horas —

Avacucho 405 — Teléf. 2608 Posadas No. 1061 V. 6114

## CONFITERIA "LA PALMA"



Ambiente familiar ideal para Lunch Reuniones Demostraciones F. Azara y San Martín Tel. 704

ros, se realizó en sus últimos momentos, durante la realización de la fiesta al término de la cual resultó electa por amplio margen de votos, la señorita Etna Beristain, siguiéndole la señorita Etna Malato, para ocupar el tercer puesto la señorita Lidia Tosetti.

La señorita Beristain fué coronada por la Presidenta de la Asociación de Beneficencia Sra. Mercedes Iturrieta de Etcheverría. Seguidamente subieron al púlpito donde se hallaba instalado el trono, las señoritas Malato Tosetti, a quienes el Sr. Oscar Alberto Casariego, hizo entrega de los cheques donados por las casas Tienda Buenos Aires, Casa Pueda y Luro respectivamente. También fueron obsequiadas las señoritas Juana Etchenique y Mimi Diedrich, con dos artísticas bomboneras, en virtud de haber obtenido el 4.º y 5.º puest...

—Celebrando un acontecimiento íntimo, se realizó anoche en el domicilio de los esposos Martínez Lisarrague, una reunión que congregó a un núcleo de sus amistades.

—Con motivo de inaugurarse la nueva Vicaría Foránea, se realizaron ayer diversos actos, coincidiendo los mismos con la celebración del cincuentenario de la llegada a esta localidad de la Congregación del Verbo Divino. Fué colocada una placa recordatoria, donación del pueblo de Posadas, al frente del edificio. En horas de la mañana se realizó en la Iglesia Matriz una solemne misa.

# DEPORTES

## El sábado se correrá la última etapa del Gran Premio Automovilístico América del Sur

Después de la cuarta etapa del segundo tramo del Gran Premio Automovilístico de América del Sur disputada el martes, los corredores tendrán tres días de descanso para llevar a cabo el sábado la quinta y última etapa. Las autoridades respectivas han...

## Alumnos de nuestra Escuela Industrial seguirán estudios en otros Institutos

### SE ALEJAN ESTA NOCHE

En el día de hoy parten con destino a la Capital Federal, a continuar estudios especializados, los jóvenes Luis G. Alvarez y Silvio Roberto Acuña, recientemente egresados de la Escuela Industrial de nuestra ciudad.

Con destino a la docta ciudad de Córdoba parten además los jóvenes Edilio I. Cadea, Rodolfo Daniel Morcillo, Carlos Bruner, Kiyoji Doi, Sabro Doi, Roberto P. Merenda y Emilio V. Dorflinger. En institutos similares proseguirán estudios los señores Lorenzo Herrera y Lisandro Gutiérrez.

Como se aprecia, una notable mayoría de muchachos misioneros, egresados de la Escuela Industrial de la Nación, Posadas, continúan estudios en establecimientos de enseñanza superior, uniéndose a los recibidos en nuestro Colegio Nacional, y a los que actualmente se hallan estudiando en los principales centros culturales del país.

—Por su parte en la Iglesia de la Inmaculada de Villa Urquiza, también se realizaron diversos actos en adhesión al 8 de Diciembre, siendo el acto más brillante la procesión realizada en horas de la tarde, con la asistencia de gran cantidad de fieles.

### MOTIVO DE FELICIDAD

Nuestro colaborador y amigo D. Jdan Franceschini tiene un motivo más de felicidad pues sus hijos, los esposos Beligoy Franceschini, de la ciudad de Resistencia, le dieron un nuevo y robusto nieto que se llamará Eduardo Héctor.

### VIAJEROS

—De la Capital Federal la señora María E. K. de Justiniano y su hija Susy; Dn. Pedro Sacchi.

—A Buenos Aires, D. Kurt Heller.

### CONJUNTO FOLKLORICO

Este madrugada llegará a nuestra ciudad el conjunto folklórico Filippi, quien viene procedente de la Capital Federal, integrado por diez personas, quienes han de presentarse en las noches del sábado y domingo en el salón Barthe, haciéndolo el martes en la Casa Paraguaya.

—El conjunto viene, además, intérpretes de la música popular argentina y chilena.

CHOFER, MECANICO y con vastos conocimientos y relaciones comerciales en el interior, con excelentes certificados y referencias, busca empleo. Ofertas a: J. R. a esta Administración. N.1069 v. 6112 y 15 corredores más.

## UN NUEVO HECHO LUCTUOSO OCURRIÓ EN LA 4ta. ETAPA

La etapa desarrollada el martes entre La Serena y Santiago de Chile dejó en el camino a una nueva vida que se extinguió al servicio del automovilismo. El ingenuo desenlace llevó a la tumba a Bertello, acompañante del corredor Mujica. La mala fortuna se ensañó con el volante Mujica ya que a solo 4 kilómetros de la largada sufrió un vuelco que felizmente no alcanzó consecuencias pero sentido indudablemente por el tiempo perdido en reparar su máquina hizo que posteriormente imprimiera gran velocidad a su coche llevando por delante a un montón de piedra y elevándose su máquina hasta cortar los hilos telefónicos despidiendo a su acompañante a unos diez metros. Los fuertes golpes que sufrió Bertello le motivó que falleciera poco después sumándose su desaparición a las de Elguea, Román, Urrutia y Suñer Sedes.

En lo que respecta al abarrotado Marimón cabe consignar que el popular Toscanito mañafestó que Vinardell Molinero nada tenía que ver con el accidente que sufrió y que le determinó, por los serios desperfectos sufridos en su máquina a abandonar la carrera. Marimón expresó que no era cierto que el volante de Eldorado que venía adelante le había entorpecido el paso que tan solo a causa de que se había retrasado por la equivocación de ruta hizo que se fuera a una zanja.

## ESTA NOCHE JUEGAN BROWN Y MITRE

En la cancha del Brown jugarán los equipos de primera y segunda de Brown y Mitre por...

## Independiente Campeón de la A.F.A.

Racing retro sus equipos del campeonato

En la reunión del martes, la A.F.A. dispuso la continuación de los torneos actualmente en disputa. En virtud de lo cual se prolongará tal como había adelantado, retro sus equipos y proponentemente solicitar su desartación.

Independiente que logró vencer a Gimnasia y Esgrima obtuvo virtualmente el título de campeón. Los resultados registrados en los partidos jugados ayer fueron estos: Independiente 4 Gimnasia 1, Lanús 4 San Lorenzo 0, Vélez 3 Estudiantes 2, Platense 2 Huracán 1, Chacarita 2 R. Central 1, Banfield ganó los puntos a Racing por no presentarse y en los partidos nocturnos jugados el martes y anoche respectivamente, Newell's 6 Tigre 1 y River 1 Boca 1. Cumplida la 29 fecha Independiente tiene 41 puntos, Racing y River 36, Estudiantes 35.

## EL MARTES INAUGURA ATLETICO SUS INSTALACIONES ELECTRICAS

El próximo martes el Atlético Posadas inaugurará sus instalaciones eléctricas con los encuentros que sostendrán en primer término los tradicionales antagonistas comerciales, Tienda Buenos Aires y La Tropical y posteriormente el conjunto local en enfrentará al Club Estero Bellaco de Villarica, campeón de la Liga Guarefina de Fútbol.

Newell's 36, Vélez 31, S. Lorenz 20, Huracán y Boca 29, Platense 28, Chacarita 26, R. Central 25, Tigre, Banfield y Lanús 22 y Gimnasia 20.

## Verbal en Apóstoles VENDO

21.000 Kg. cupo, instalaciones completas. Secadero chapa 5x1.20. Canchadora, 2 depósitos, casa habitación y dependencias. Incluye además 1 casa Escuela de 6 aulas, alquilada al C.N.E., 2 casas habitación y dependencias para maestros. Todo construido con ladrillos, zinc y mosaicos. Arrendamiento anual \$ 1.000. Existen 2 pozos, baño, garage etc, potreros con aguada.

Vendo todo incluido a \$ 2.50 el Kg. de cupo

Tratar en Apóstoles (Mnes.) con: ALEJANDRO ZARZA

## Oficial Herrero

Necesita urgente, Taller de Apóstoles BUEN JORNAL. Dirigirse a: León Spaciuk Teléf 28 Apóstoles No. 1062 V. 6112



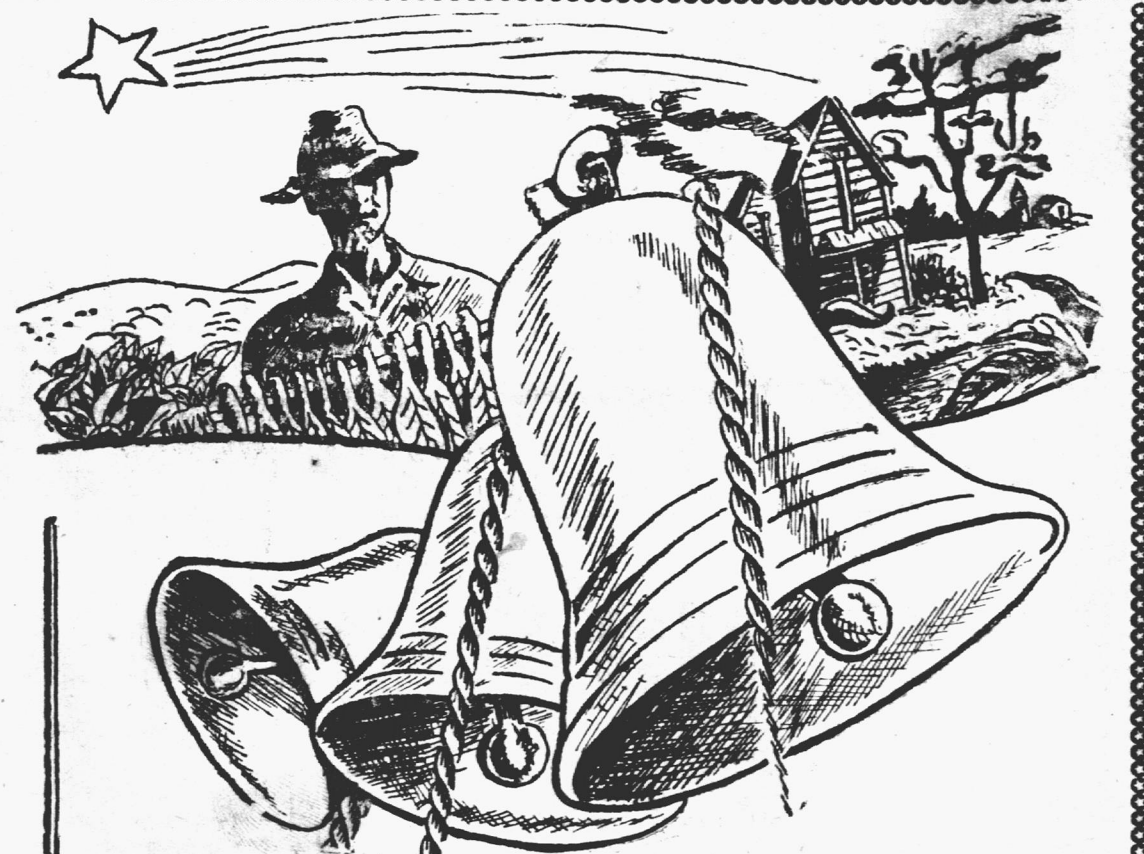
Joan Blondell la encantadora estrella de Hollywood dice: "Rojo Fuego Tangee es el tono perfecto de la mujer moderna."

Rojo Fuego, ese tono "glammoso" de Tangee se ofrece juntamente con otros cinco matices en nuevos estuches de metal que se sentirá orgullosa de exhibir: Tangee se aplica fácilmente, dura mucho más tiempo y no es ni muy seco ni muy húmedo—es perfecto. Use Tangee y vea lo linda que puede ser.



ROJO FUEGO Se vende propiedad céntrica Dos amplios salones, depósitos aptos industria. Títulos perfectos. 00 mt2. Se entrega de ocupado. Mueblería acreditada en marcha. 0 años antigüedad. Junto o separado. Se acepta permuta por propiedad en Buenos Aires. FELIX AZAR 174.

N. 1054 V. 20 12



EN ESTE MES PROPICIO PARA EL REGALO CORDIAL GÜNTER WÖRBACH BOLIVAR 577 TELEF. 2077 Le sugiere estas magníficas y prácticas NOVEDADES PHILIPS Cocinas a kerosene — Máquinas para afeitar eléctrica — Linternas a dinamo — Lámparas eléctricas — Lámparas secadoras del cabello — Antenas y Filtros para Radios — Insecticida NEBULAIR y muchas novedades más. SERVICE GARANTIDO Una visita nos honrará y le será de gran utilidad N. 1060 GÜNTER WÖRBACH Bolívar 577—Tel. 2077

# MAÑANA RETAZOS MILLARES DE

de Uso domestico, Bramante, Lienzos. Sedas lisas y estampadas. Cotín, Cefires, Poplin, Algodones lisos fantasía, Hule, telas para cortinas y cientos de artículos a menos de la mitad de su valor.

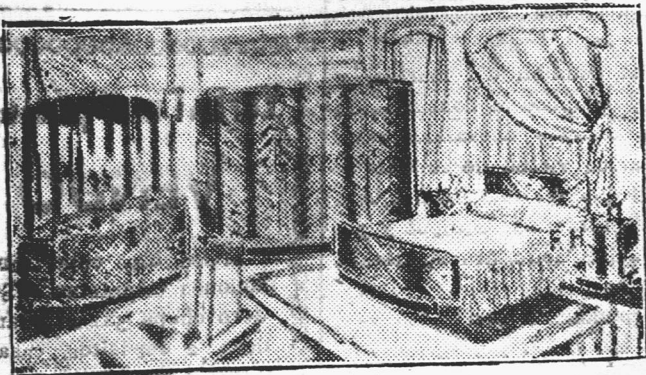
## Mañana 10, Saldos y Retazos

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.





### GRAN MUEBLERIA POSADAS



## Pancallo y D'Agostino

por demolición y balance extraordinario  
venta con gran rebajas

Azara y Sarmiento

Teléf. 927

### En lugar de un monumento, ¿no sería mejor erigir un hospital o una escuela de artesanía para honrar al ilustre Gral. Belgrano?

Así nos sugiere en una carta un vecino de S. Ana

Don Benito Zamboni suele interrumpir su bien merecido retiro y descanso de Santa Ana para sorprendernos, de vez en cuando, con amables misivas que son siempre atinadas y oportunas reflexiones. He aquí el contenido de la carta que nos ha enviado con fecha 6 del corriente:

"Señor Director y amigo:

"Leo en EL TERRITORIO del viernes último que se está realizando una campaña para erigir en Misiones un monumento al General Belgrano".

"No sé si mis reflexiones no

serían atrevimiento, pero lo cierto es que el monumento no está totalmente de acuerdo con la iniciativa. Pero formula mis observaciones con la íntima convicción de que el ilustre general, abogado, si estuviera vivo. El, tan noble, tan generoso y tan prácticamente patriota compartiría conmigo la opinión de que mejor que un monumento sería la creación de un Hospital o una Escuela de artesanía en cuyo frontispicio se pusiera una placa con el sereno rostro del hombre que tanto amó a la juventud y a los desheredados".

"Porqué entonces, en lugar de realizarse esa suscripción para un monumento, no se realiza para ese Hospital o esa Escuela de Artesanos y Oficios? Como yo seríamos muchísimos los que desde ya nos cotizaríamos con una contribución máxima".

"Viene a mi memoria los versos del poeta Guerin: "Señor por el amor de Dios, hágame una caridad, —estoy desnudo—. Por el amor de Dios, no te doy nada. —Por los ojos de mi amor toraa un escudo". Saludos cordiales de su afmo.

BENITO ZAMBONI

### VENDO con facilidades

Hermosa Casa Habitación moderna En lugar inmejorable sobre la Av. San Martín, en punto céntrico

Aconsejable para profesionales o familia numerosa DESCRIPCION Amplio comedor; cuatro habitaciones; gran cocina completa con económica estufa; modo baño instalado con bañera, inodoro, bidet, laboratorio ducha y además accesorio agua caliente y fría; galerías cubiertas; galpón amplio para depósito; gran sótano; cuarto de lavar ropas; Distribución de agua en cañerías por todo el edificio y la huerta; instalación eléctrica profusa; garage; etc., todo construido con excelente material y en perfecto estado de conservación que permite ocuparla inmediatamente. Redondeada por un hermoso parque (5.182 metros cuadrados) de añeja arboleda y variadas plantas de adorno. Títulos inscriptos.

UNA RARA OPORTUNIDAD EN ESTA EPOCA Precios y más informes, en mi escritorio FELIPE KURY Martillero Público Avda. San Martín Km. 7 ELDORADO

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Dr. Horacio Raul Stegmann, hace saber por quince días, haberse presentado Dr. José María Vazquez de Penns, solicitando posesión treintenería del lote uno subdivisión lote quince cuadra ciento cincuenta y siete de Posadas (Misiones), de 11,30 metros frente por 30,31 metros fondo, lindando: Norte, lote uno al Este, propiedad de Nicomías Ricci de Resoagli; Sur Avenida Vicente Casares y Oeste, calle en medio, parte chacra tres. Posadas, Noviembre 20 de 1948 — Leopoldo M. López Forastier — Secretario N. 984 V. 9/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Dr. Raúl Castro Olivera, cita por treinta días a herederos y acreedores de Bernardo Nussbaumer o Nussbaumer, bajo apertibimiento. Posadas, Octubre 27 de 1948. — José María Monferrán Secretario — No. 910 V. 3/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Dr. Raúl Castro Olivera, cita por treinta días a herederos y acreedores de Don Antonio Robert. Posadas, Noviembre 16 de 1948. Oscar R. Ocampo, Secretario. N. 951 V. 11/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Doctor Raúl Castro Olivera, cita por treinta días a herederos y acreedores de María Lucasiwicz de Nawolka. Posadas, Noviembre 22 de 1948. José María Monferrán, Secretario. N. 930 V. 9/12

### EDICTO

Por disposición de S.S. el señor Juez Letrado de Misiones, Dr. Raúl Castro Olivera, se ha de saber que a partir del 1.º de Enero de este año, ha quedado disuelta la sociedad en común, con asiento en Posadas, "Ramón Centurión y Cia", habiéndose cargo del activo y pasivo el socio Ramón Centurión. Posadas, Noviembre 29 de 1948. — José María Monferrán Secretario — No. 1021 V. 4/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Doctor Raúl Castro Olivera, hace saber por quince días haberse presentado Juan Blanco solicitando posesión treintenería del lote Diez y seis, de la subdivisión de la chacra tres, Municipio Posadas que mide: Cuarenta y tres metros treinta centímetros frente por Setenta y siete metros novecientos cuarenta milímetros fondo. Linda: Norte, lote Diecisiete; Sud, Lote doce y trece; Este, lote siete y Oeste, calle abierta en misma chacra. Posadas, Noviembre 19 de 1948. José María Monferrán Secretario N. 988 V. 9/12

CORTEO ARGENTINO Posadas (Dio. 14) FRANQUERO PAGADO Concesión 1380 Tarifa Reducida Concesión 751

### EDICTO

Horacio R. Stegmann, Juez Letrado de Misiones, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de Marcial Félix Alegre. Posadas, 17 de Noviembre de 1948. Dr. Leopoldo M. López Forastier, Secretario. N. 972 V. 18/12

### EDICTO

El Doctor Horacio Raul Stegmann, Juez Letrado de Misiones, cita por treinta días a herederos y acreedores de Benjamin Konig. — Leopoldo M. López Forastier, Secretario. No. 1042 V. 4/12/49

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Dr. Raúl Castro Olivera, cita y emplaza por treinta días a los herederos y acreedores de Candelaria Costa Salvado para que se presenten a hacer valer sus derechos. Posadas (Misiones), Noviembre 30 de 1948. José María Monferrán Secretario No. 1044 V. 4/12/49

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Horacio Raul Stegmann, cita por treinta días a herederos y acreedores de Teresa Barth de von Zeschau. Posadas, Noviembre 22 de 1948. Leopoldo M. López Forastier, Secretario. N. 991 V. 23/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Doctor Raúl Castro Olivera cita por treinta días a herederos y acreedores de Eugenio Macroni. Posadas, Noviembre 30 de 1948. José María Monferrán, Secretario. N. 1016 - V. 7/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Doctor Raúl Castro Olivera cita por treinta días a herederos y acreedores de don Alberico Boatini. Posadas, Noviembre 19 de 1948. José M. Monferrán, Secretario. N. 984 V. 20/12

### EDICTO

El Juez Letrado de Misiones, Doctor Horacio R. Stegmann hace saber por quince días haberse presentado María Witke de Areco solicitando prescripción treintenería de parte Este, Solar Nord Oeste—Manzana ciento cincuenta y uno de Posadas, de once metros ochocientos veinticinco milímetros de frente por cuarenta y tres metros treinta centímetros de fondo, lindando: Norte calle Salta; Este, solar Nord Este misma manzana; Oeste, parte terreno del vendedor y Sud solar Sud Oeste misma manzana. Posadas, Noviembre 18 de 1948. Leopoldo M. López Forastier Secretario No. 982 V. 7/12

Lo mas interesante y atrayente de la Av. Marconi PORQUE

- Son terrenos altos y sanos.
- Están sobre una arteria próxima a pavimentarse.
- Jamás se desvalorizarán.
- Con colectivos y ómnibus a la puerta.

# Chacra VICARIO

a 10 años de plazo sin interés

# REMATA

## PARQUE JAPONES

Jueves, Sábado y Domingo  
Grandes Bailes  
Orquesta Ojeda

973

### AGAR CROSS & Co Ltd

(Secc. Agrícola)

Tractores «Triunfo»  
Implementos Agrícolas  
Aceites Lubricantes

Unidades disponibles para entrega inmediata en  
Clermont Hnos.

AGENTES 25 de Mayo 333 POSADAS Teléf. 855

## REMATA SARUBBI CORDOBA 442 --- Tel. 444 EN PARTICULAR VENDO

Chacra con inmejorable ubicación, a pocos kilómetros de la ciudad, superficie 45 hectáreas con preciosos arroyos y montes, casa de material, piletas y tierras aptas para todo cultivo Plantaciones de citrus, paraíso etc.

**Con facilidades** 3 lotes en la chacra No. 5, a una cuadra del depósito de "Cáceres y Gúdicce" y de la Avenida Marconi. Medidas ideales. Título inscriptos. Una casa de material en la esquina de Rivadavia y Catamarca, varias dependencias. Una casita de madera, con amplio lote, en la chacra No. 68.—Títulos incryptos. Regia casa frente al regimiento de material, techo de zinc, amplia, con gran patio. Títulos inscriptos.

**Excelente ubicación**, lote de 16 metros de frente sobre la calle Buenos Aires, por 43,30 metros de fondo, a dos cuadras de pavimento, en la manzana No. 73, una cuadra antes de la Fábrica de soda de Armellín.

**Ubicación excepcional**, sobre la calle Rivadavia casi esquina Catamarca, un lote de 10 metros de frente, por 43,30 metros de fondo. Títulos inscriptos.

**Venta permanente de lotes a mensualidades en las chacras Nros. 4, 5, 20, 35, 67, 157, 160, 127, 44, 13: etc. etc.**

Visita mis escritorios y saldrá beneficiado

# UBALDO PAPINI

CORDOBA 209 - POSADAS - MISIONES

Material digitalizado en el marco del Convenio firmado el 5 de Octubre del 2012, entre la Biblioteca Pública De Las Misiones - Centro del Conocimiento y la Biblioteca Popular Posadas, exclusivamente con fines educativos y de investigación.